



## Programas de la Oficina de Justicia civil de la ciudad de Nueva York para garantizar acceso universal a los servicios legales a los inquilinos que enfrentan un desalojo

En 2017, el Concejo de la ciudad de Nueva York aprobó la Ley Local 136, ahora codificada como capítulo 13 del título 26 del Código administrativo de la ciudad de Nueva York, también conocida como la ley histórica de derecho a la defensa de la ciudad de Nueva York, que impone a la Oficina de Justicia civil (Office of Civil Justice, OCJ) la responsabilidad de garantizar el acceso a los servicios legales a los inquilinos que enfrentan un desalojo en el Tribunal de la vivienda o la terminación del alquiler en los procedimientos administrativos de la Autoridad de la vivienda de la ciudad de Nueva York (New York City Housing Authority, NYCHA). La ley exige que el coordinador de Justicia civil haga una audiencia pública anual para recibir recomendaciones y comentarios sobre estos programas.

### ¿CUÁNDO Y DÓNDE ES LA AUDIENCIA?

**Jueves 18 de noviembre de 2021**

**6 p. m. a 9 p. m.**

**Por el COVID-19, la audiencia se hará de forma remota por Zoom**

### ¿CÓMO PUEDO PARTICIPAR?

Todos pueden asistir a la audiencia pública en línea o por teléfono. Puede hacer recomendaciones y comentarios sobre el programa Acceso universal a los servicios legales en:



#### **Audiencia pública**

Inscríbase para hablar en la audiencia pública llamando al **929-221-5662** o enviando un email a [civiljustice@hra.nyc.gov](mailto:civiljustice@hra.nyc.gov) antes del 17 de noviembre. Llamaremos a los oradores en el orden en que se inscriban y podrán hablar hasta tres minutos.

**En línea (video y audio):** Visite <https://us02web.zoom.us/j/89142666567>

O entre a [Zoom.us](https://zoom.us). Haga clic en "Join a Meeting" (Entrar a una reunión) y escriba el **Id. de la reunión 891 4266 6567**

#### **Por teléfono (solo audio):**

Llame al **(646) 876-9923**. Cuando le indiquen, escriba el **Id. de la reunión: 891 4266 6567**



**Correo** Puede enviar los comentarios escritos por correo a:  
Office of Civil Justice / ATTN: HEARING COMMENTS  
NYC Human Resources Administration  
150 Greenwich Street, 31st Floor  
New York, NY 10007



**Email** Puede enviar los comentarios escritos por email a [civiljustice@hra.nyc.gov](mailto:civiljustice@hra.nyc.gov). Incluya "Hearing Comments" (Comentarios de la audiencia) en el asunto del correo.

**LA FECHA LÍMITE PARA ENVIAR LOS COMENTARIOS ESCRITOS ES EL 18 DE NOVIEMBRE DE 2021.**

**SI NECESITA AYUDA PARA PARTICIPAR EN LA AUDIENCIA**, como un intérprete o una adaptación razonable por una discapacidad, debe informarnos antes del **17 de noviembre de 2021**. Llámenos al **929-221-5662**; envíenos un email a [civiljustice@hra.nyc.gov](mailto:civiljustice@hra.nyc.gov) o comuníquese con nosotros por correo a la dirección mencionada arriba.

**LA TRANSCRIPCIÓN DE LA AUDIENCIA** estará disponible para el público en el sitio web de la OCJ, [nyc.gov/civiljustice](http://nyc.gov/civiljustice), algunas semanas después de la audiencia.

Para obtener más información, visite el sitio web de la OCJ: [nyc.gov/civiljustice](http://nyc.gov/civiljustice)